

A Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal, mint élelmiszerlánc-felügyeleti szerv (továbbiakban: engedélyező hatóság) az **Evergreen Garden Care Österreich GmbH (5071 Wals Siezenheim, Franz-Brötzner-Strasse 11-13., Ausztria)** ügyfélnek a **SUBSTRAL növénytáp guanoval balkon és cserepes növények részére 04.2/1094-1/2018** NÉBIH számú határozattal kiadott forgalomba hozatali és felhasználási engedélyének módosítása iránt előterjesztett kérelem alapján indult hatósági eljárásban meghozta az alábbi

## H A T Á R O Z A T O T

Az engedélyező hatóság a **SUBSTRAL növénytáp guanoval balkon és cserepes növények részére 04.2/1094-1/2018** NÉBIH számú határozattal kiadott forgalomba hozatali és felhasználási engedélyét – az egyéb rendelkezések változatlanul hagyása mellett – az alábbiak szerint módosítja:

### **I. Az engedélyokirat 3. pontja az alábbiak szerint módosul:**

**3. Gyártó:** **Evergreen Garden Care Österreich GmbH**  
5071 Wals Siezenheim, Franz-Brötzner-Strasse 11-13.  
Ausztria  
statisztikai számjel: ATU 34771404

**Engedélyes:** **Evergreen Garden Care Österreich GmbH**  
5071 Wals Siezenheim, Franz-Brötzner-Strasse 11-13.  
Ausztria  
statisztikai számjel: ATU 34771404

**A SUBSTRAL növénytáp guanoval balkon és cserepes növények részére módosításokkal egységes szerkezetbe foglalt engedélyokirata jelen határozat mellékletét képezi.**

Az engedélyezési eljárás díja 25.000.- Ft, amelyet ügyfél megfizetett.

Jelen határozat ellen keresetlevéllel közigazgatási per indítható.

A keresetlevelet a Fővárosi Közigazgatási és Munkaügyi Bíróságnak címezve a jelen határozat közlésétől számított harminc napon belül a Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatalhoz (a továbbiakban: NÉBIH) kell benyújtani.

A jogi képviselővel eljáró fél, valamint belföldi székhellyel rendelkező gazdálkodó szervezet a keresetlevelet elektronikus úton, a <http://anyk.nebih.gov.hu> weboldalon keresztül elérhető elektronikus űrlap (ÁNYK nyomtatvány) használatával köteles benyújtani.

A bíróság a pert tárgyaláson kívül bírálja el, a felek bármelyikének kérelmére azonban tárgyalást tart. Tárgyalás tartása a keresetlevélben kérhető, ennek elmulasztása miatt igazolásnak helye nincs.

## INDOKOLÁS

„A Határozat Indokolás része nem nyilvános.”

**Budapest, 2019. április 9.**

**dr. Oravecz Márton**  
**elnök**  
**nevében és megbízásából**

**Jordán László**  
**igazgató**

*P.H.*

Kapja:

1. Ügyfél
2. Irattár



**Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal**  
Növény-, Talaj- és Agrárkörnyezet-védelmi Igazgatóság

✉ 1118 Budapest, Budaörsi út 141-145.

☎ +36 (1) 309 1000

E-mail: [tea.registration@nebih.gov.hu](mailto:tea.registration@nebih.gov.hu)

[portal.nebih.gov.hu](http://portal.nebih.gov.hu)

**Alapokirat száma: 04.2/1094-1/2018 NÉBIH**

**FORGALOMBA HOZATALI ÉS FELHASZNÁLÁSI  
ENGEDÉLYOKIRAT**

**1. A készítmény kereskedelmi neve:**

*SUBSTRAL növénytáp guanoval balkon és cserepes növények részére*

**2. A készítmény típusa:** szerves trágyával dúsított műtrágya

**3. Gyártó:** *Evergreen Garden Care Österreich GmbH*

5071 Wals Siezenheim, Franz-Brötzner-Strasse 11-13.

Ausztria

statisztikai számjel: ATU 34771404

**Engedélyes:** *Evergreen Garden Care Österreich GmbH*

5071 Wals Siezenheim, Franz-Brötzner-Strasse 11-13.

Ausztria

statisztikai számjel: ATU 34771404

**4. Alapanyagok, előírt minőségi feltételek:**

**Alapanyagok:** műtrágyák, guano, víz

**Előírt minőségi feltételek**

küllem: világosbarna színű, szagtalan, vízhez hasonló viszkozitású folyadék

|                                                |            |            |
|------------------------------------------------|------------|------------|
| sűrűség (kg/dm <sup>3</sup> )                  |            | 1,17 ± 0,1 |
| szárazanyag tartalom (m/m%)                    | legalább   | 25,0       |
| szerves anyag tartalom (m/m%)                  | legalább   | 10,0       |
| pH (eredeti anyagban)                          |            | 5,6 ± 0,5  |
| N tartalom (m/m%)                              | legalább   | 6,0        |
| P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> tartalom (m/m%). | legalább   | 6,0        |
| K <sub>2</sub> O tartalom (m/m%)               | legalább   | 7,0        |
| B tartalom (m/m%).                             | legalább   | 0,01       |
| Cu tartalom (m/m%).                            | legalább   | 0,01       |
| Fe tartalom (m/m%)                             | legalább   | 0,02       |
| Mn tartalom (m/m%).                            | legalább   | 0,01       |
| Mo tartalom (m/m%)                             | legalább   | 0,005      |
| Zn tartalom (m/m%)                             | legalább   | 0,005      |
| As tartalom (mg/kg) sz.a.                      | legfeljebb | 10,0       |
| Cd tartalom (mg/kg) sz.a.                      | legfeljebb | 2,0        |
| Co tartalom (mg/kg) sz.a.                      | legfeljebb | 50,0       |
| Cr tartalom (mg/kg) sz.a.                      | legfeljebb | 100,0      |
| Hg tartalom (mg/kg) sz.a.                      | legfeljebb | 1,0        |

|                                         |            |       |
|-----------------------------------------|------------|-------|
| Ni tartalom (mg/kg) sz.a.               | legfeljebb | 50,0  |
| Pb tartalom (mg/kg) sz.a.               | legfeljebb | 100,0 |
| Se tartalom (mg/kg) sz.a.               | legfeljebb | 5,0   |
| Fekál coliform (db/ml)                  | legfeljebb | 10    |
| Fekál streptococcus (db/ml)             | legfeljebb | 10    |
| <i>Pseudomonas aeruginosa</i> (db/ml)   | legfeljebb | 10    |
| <i>Salmonella</i> sp. (db/2 x 10 ml)    | legfeljebb | 0     |
| Humán parazita bélféregpete (db/100 ml) | legfeljebb | 0     |

## 5. Felhasználható:

Balkonládás, cserepes és konténeres dísznövények tápoldatozására, 1 kupak (14 ml)/2 liter víz töménységben, heti 2 alkalommal az öntözővízhez keverve.

## 6. Veszélyességi besorolás az 1272/2008/EK rendelet alapján

### 6.1. GHS piktogram :



### 6. 2. Figyelmeztetés: Figyelem

### 6.3. Figyelmeztető H-mondatok:

|             |                             |
|-------------|-----------------------------|
| <b>H315</b> | Bőrirritáló hatású.         |
| <b>H319</b> | Súlyos szemirritációt okoz. |

### 6.4. Óvintézkedésekre vonatkozó P-mondatok:

|                       |                                                                                                                                                            |
|-----------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>P102</b>           | Gyermekektől elzárva tartandó.                                                                                                                             |
| <b>P264</b>           | A használatot követően a kezet alaposan meg kell mosni.                                                                                                    |
| <b>P270</b>           | A termék használata közben tilos enni, inni vagy dohányozni.                                                                                               |
| <b>P280</b>           | Védőkesztyű, védőruha, szemvédő, arcvédő használata kötelező                                                                                               |
| <b>P302 + P352</b>    | HA BŐRRE KERÜL: Lemosás bő vízzel.                                                                                                                         |
| <b>P305+P351+P338</b> | SZEMBE KERÜLÉS esetén: Több percig tartó óvatos öblítés vízzel. Adott esetben a kontaktlencsék eltávolítása, ha könnyen megoldható. Az öblítés folytatása. |
| <b>P332 + P313</b>    | Bőrirritáció esetén: orvosi ellátást kell kérni.                                                                                                           |
| <b>P337 + P313</b>    | Ha a szemirritáció nem múlik el: orvosi ellátást kell kérni                                                                                                |
| <b>P501</b>           | A tartalom/edény elhelyezése: veszélyes hulladéklerakóba szállítás szükséges.                                                                              |

### 6.5. Munkaegészségügyi várakozási idő: 0 nap

### 6.6. Elsősegély nyújtási eljárás:

Fertőzés, allergiás megbetegedés, mérgezés esetén vagy annak gyanújakor a munkát azonnal félbe kell szakítani. Helyszíni elsősegély után (lásd általános eljárás) orvosi, intézeti ellátást kell biztosítani.

## 7. Környezetvédelmi előírások:

Tilos a készítményt, fel nem használt maradékát, azzal szennyezett csomagolóburkolatát folyókba, állóvizekbe, vízfolyásokba, tározókba juttatni.

Bioszféra rezervátumokban, fokozottan védett területeken felhasználásuk tilos! Természetvédelmi területeken, nemzeti parkokban és tájvédelmi körzetekben kizárólag az illetékes természetvédelmi kezelő előzetes hozzájárulásával juttatható ki.

A vízi szervezetek védelme és a vízminőség biztosítása érdekében tilos a készítményt az álló- és folyóvizek partjától számított 50 m-es távolságon belül tárolni és kijuttatni.

**8. Tűz- és robbanás veszélyességi besorolás:** nem jelölésköteles.

## **9. Csomagolás, tárolás, eltarthatóság**

**9.1. Csomagolóanyag, töltő súlyok:** 1.3 literes polietilén HD flakon

**9.2. Csomagolóeszközön illetve kísérőokmányon feltüntetendő adatok:**

Gyártási dátum, az engedély száma, az engedélyokirat 1., 2., 3., 5., 6., 7., 8., 9., 10. és 12. pontja, valamint 4. pontjából a pH, szerves anyag és hatóanyag tartalom.

**9.3. Tárolási körülmények:** száraz, hűvös, napfénytől védett, fedett helyen

**9.4. Eltarthatóság ideje:** eredeti, zárt csomagolásban 8 év

**10. Kérelmező által megadott vámtarifaszám:** 310100

## **11. Egyéb előírások:**

A készítmény nem tartalmazhat csírázást, növekedést gátló anyagokat, karantén gyomok magvait illetve ezek vegetatív részeit, humán-, állat- és növény egészségügyi szempontból káros, fertőző makro- és mikroszervezeteket, mérgező, szennyező és radioaktív anyagokat

**12. Az engedély érvényessége:** 2028. március 9.

**Budapest, 2019. április 9.**

**dr. Oravecz Márton**  
**elnök**  
**nevében és megbízásából**

**Jordán László**  
**igazgató**

*P.H.*